

第8回

# SOUND in SUMMER

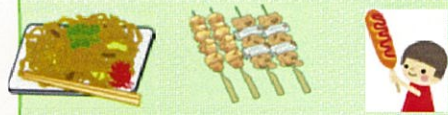


## 8月3日(土) ~ 8月4日(日)

### 15:00~21:00

#### ● 屋台村

- 焼そば
- 焼き鳥
- フランク
- 生ビール他



- the 地下室
- カムイサンテク
- ButonDawn
- swim hammer fish
- ブルーサウンズ
- freedom
- ぴんきー☆えんじえる
- LIEBE
- RE:sunSET
- 48ullets
- EDGE OF INSANITY
- HESTEROME
- B-friends

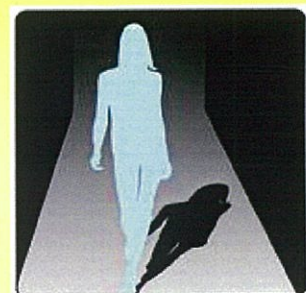
#### ● food court

- ワッフル
- から揚げ
- タコス
- 生ビール
- カクテル
- かき氷他



## ペーパーファッションショー

High School PAPER FASHION NOW  
In TOMAKOMAI COLLECTION



## ● とましん・商店街共同開催！！

日時 8月3日(土) 11:00~

場所 とましん本店まちなか交流館前駐車場

## カラオケ大会 & 子供縁日 (8月3日のみ)

● 素人カラオケ大会 13:00~14:00

● 子供縁日 10:00~15:00

(とましん本店まちなか交流館前駐車場)

わたあめ、ポップコーン、ヨーヨーなど



### 手作り雑貨マルシェ

(ひだまりマーケット7店&夏祭りぷちびおら8店)

3日のみ 10:00~15:00 とましん本店1F・2Fで開催

日時	平成25年8月3日(土)~8月4日(日)
場所	王子娯楽場パーク・とましん本店まちなか交流館前駐車場
主催	苫小牧中心商店街街づくり実行委員会
共催	苫小牧信用金庫 後援 苫小牧商工会議所

